



THE
ARTHUR
OF THE
IBERIANS

*The Arthurian Legends in the
Spanish and Portuguese Worlds*

EDITED BY DAVID HOOK

CONTENTS

Preface <i>Ad Putter</i>	ix
List of Contributors	xii
List of Abbreviations	xiii
Introduction	1
Arthurian Material in Iberia <i>Paloma Gracia</i>	11
I The Surviving Peninsular Arthurian Witnesses: A Description and an Analysis <i>José Manuel Lucía Megías</i>	33
II Arthurian Literature in Portugal <i>Santiago Gutiérrez García</i>	58
V The <i>Matière de Bretagne</i> in Galicia from the XIIth to the XVth Century <i>Pilar Lorenzo Gradín</i>	118
V The <i>Matière de Bretagne</i> in the Corona de Aragón <i>Lourdes Soriano Robles</i>	162
VI The Matter of Britain in Spanish Society and Literature from Cluny to Cervantes <i>Carlos Alvar</i>	187
VII The Post-Vulgate Cycle in the Iberian Peninsula <i>Paloma Gracia</i>	271
VIII The Hispanic Versions of the <i>Lancelot en prose</i> : <i>Lanzarote del Lago</i> and <i>Lançalot</i> <i>Antonio Contreras</i>	289
X The Iberian <i>Tristan</i> Texts of the Middle Ages and Renaissance <i>Maria Luzdivina Cuesta Torre</i>	309

X	<i>Amadís de Gaula</i> <i>Rafael Ramos</i>	364
XI	Arthur Goes Global: Arthurian Material in Hispanic and Portuguese America and Asia <i>David Hook</i>	382
XII	The Contemporary Return of the Matter of Britain to Iberian Letters (XIXth to XXIst Centuries) <i>Juan Miguel Zarandona</i>	408
	Bibliography	446
	Index of Manuscripts	511
	Index	513
III	<i>The Arthur of the Germans</i> , Edited by W. H. Jackson and S. A. Rennake (University of Wales Press, 2009)	II
IV	<i>The Arthur of the French</i> , Edited by Glyn S. Edwards (University of Wales Press, 2009)	III
V	<i>The Arthur of the Welsh</i> , Edited by Mariano E. Kelleher (University of Wales Press, 2011)	VI
VI	<i>The Arthur of Medieval Latin Literature</i> , Edited by John Edward (University of Wales Press, 2011)	V
VII	<i>The Arthur of the Iberians</i> , Edited by Gloria Albaicín and F. Peinado (University of Wales Press, 2013)	IV
VIII	<i>The Arthur of the Iberians</i> , edited by David Hook (University of Wales Press, 2015)	VII
IX		VIII
X		XI

ARTHURIAN LITERATURE IN THE MIDDLE AGES

The Arthur of the Welsh

edited by Rachel Bromwich, A. O. H. Jarman and Brynley F. Roberts

The Arthur of the English

edited by W. R. J. Barron

The Arthur of the Germans

edited by W. H. Jackson and S. A. Ranawake

The Arthur of the French

edited by Glyn S. Burgess and Karen Pratt

The Arthur of the North

edited by Marianne E. Kalinke

The Arthur of Medieval Latin Literature

edited by Siân Echard

The Arthur of the Italians

edited by Gloria Allaire and F. Regina Psaki

Cover image: Fourteenth-century Islamic decoration at the Alhambra Palace, Granada, Spain © Adam Woolfit/Corbis.

www.uwp.co.uk

ISBN 978-1-78316-241-3



9 781783 162413 >



GWASG PRIFYSGOL CYMRU
UNIVERSITY OF WALES PRESS